

Ενημερωτικό Δελτίο



Τεύχος: 6
Μάρτιος 2012

ΕΛΛΗΝΟ-ΟΥΚΡΑΝΙΚΟ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ ΓΡΕΚΟ-ΥΚΡΑΪΝΣЬКА ΠΑΛΑΤΑ

Λουδοβίκου 1 & Πλ.Οδησού, 185 31 ΠΕΙΡΑΙΑΣ ☎ 210 4119340 📠 210 4119341 📧 huc@otenet.gr 🌐 www.hucc.gr



**ΣΤΗ ΜΝΗΜΗ ΕΝΟΣ
ΜΕΓΑΛΟΥ...**
198 χρόνια από τη
γέννηση του Ταράς
Σεβτσένκο

Την Τετάρτη, 7 Μαρτίου 2012, η Πρεσβεία της Ουκρανίας στην Ελλάδα μαζί με εκπροσώπους της ουκρανικής Διασποράς και Έλληνες φίλους της Ουκρανίας, γιόρτασαν τα 198 χρόνια από τη γέννηση του ποιητή, λογοτέχνη, ζωγράφου, γλύπτη και μουσικού, Ταράς Σεβτσένκο.

Ο εορτασμός άρχισε στο πάρκο Γουδί του Δήμου Ζωγράφου, όπου εκεί βρίσκεται η λαμπρή προτομή του Ταράς Σεβτσένκο. Κατ' αρχήν, χαιρετισμό απηύθυνε ο Πρέσβης της Ουκρανίας κ. Βολοντύμυρ Σκουρώφ, ο οποίος αφού επισήμανε τη μεγάλη σημασία που έχει το έργο του Σεβτσένκο στην αναβίωση της ουκρανικής εθνικής συνείδησης, αναφέρθηκε και στις φιλικές σχέσεις Ελλάδας και Ουκρανίας, οι οποίες φέτος συμπληρώνουν 20 χρόνια διπλωματικών σχέσεων. Ακολούθως και στο ίδιο πνεύμα μίλησαν ο Α' Αντιπρόεδρος του Ελληνο-Ου-

κρανικού Επιμελητηρίου κ. Γεράσιμος-Νικόλαος Μπουγάς, ο Πρόεδρος του Δημοτικού Συμβουλίου του Δήμου Ζωγράφου, ο Πρώην Δήμαρχος του Δήμου κ. Ιωάννης Καζάκος και η Πρόεδρος του Συλλόγου «Ελληνο-Ουκρανική Σκέψη» κα Γαλήνα Μασλιούκ.

Στη συνέχεια, η τελετή έκλεισε με κατάθεση στεφάνων και λουλουδιών.

Την ίδια μέρα, στο Πολιτιστικό & Μορφωτικό Κέντρο της Πρεσβείας της Ουκρανίας

εγκαινιάστηκε έκθεση ζωγραφικής του Ουκρανού Βαλέρι Νέστερωφ και επακολούθησε συναυλία ερασιτεχνικών ομάδων και μαθητών της ουκρανικής Κοινότητας, αφιερωμένες στην 198^η επέτειο από τη γέννηση του Ταράς Σεβτσένκο.

Στο τέλος επακολούθησε μικρή δεξίωση, όπου στους παρευρισκόμενους δόθηκε η ευκαιρία να επικοινωνήσουν μεταξύ τους.





ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ



Σας ενημερώνουμε, ότι στις 23 Μαΐου 2012, ο Εκθεσιακός Οργανισμός «**ACCO INTERNATIONAL**» οργανώνει τον 3^ο Διεθνή Επαγγελματικό Διαγωνισμό Γευσιγνωσίας Ποτών «**BEST DRINK 2012**» με σκοπό τον εντοπισμό και την προώθηση των καλύτερων ποτών της Ουκρανίας και του εξωτερικού.

Ο Οργανισμός «**ACCO INTERNATIONAL**», είναι γνωστός ως οργανωτής της έκθεσης της βιομηχανίας ποτών «**ALCO+SOFT**» και για τα 17 χρόνια εμπειρίας του έχει αποκτήσει ιδιαίτερο κύρος.

Η Επιτροπή του Διαγωνισμού είναι ανεξάρτητη και αποτελείται από επαγγελματίες εμπειρογνώμονες των Υπουργείων Οικονομικής Ανάπτυξης και Εμπορίου, Υγείας, Αγροτικής Πολιτικής και Τροφίμων της Ουκρανίας, των Εθνικών Πανεπιστημίων Τεχνολογίας Τροφίμων και Οικονομίας & Εμπορίου του Κιέβου, της Κρατικής Επιθεώρησης της Ουκρανίας για την Προστασία των Δικαιωμάτων του Καταναλωτή, της εταιρείας «**Ukrينو**», καθώς και από εκπροσώπους των τμημάτων προμηθειών, χονδρικής και λιανικής πώλησης των γνωστών αλυσίδων της Ουκρανίας.

Παρακαλούμε, τα Μέλη του Επιμελητηρίου μας που επιθυμούν να συμμετάσχουν στο Διεθνή αυτό Διαγωνισμό, να επικοινωνήσουν με τη Γραμματεία του Ελληνο-Ουκρανικού Επιμελητηρίου (Λουδοβίκου 1 & Πλατεία Οδησού, 185 31 Πειραιάς, **τηλ.: 210 4119340, φαξ: 210 411-9341, e-mail: huc@otenet.gr**) για περισσότερες πληροφορίες.

ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΗ ΒΙΒΛΙΟΥ

«ΤΟ ΓΕΝΟΣ ΤΩΝ ΜΑΥΡΟΓΟΡΔΑΤΩΝ (ΜΑΥΡΟΚΟΡΔΑΤΩΝ) ΣΤΗ ΡΩΣΙΚΗ ΑΥΤΟΚΡΑΤΟΡΙΑ»

ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΙΔΡΥΜΑ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΥ στην ΟΔΗΣΣΟ

Με ιδιαίτερη επιτυχία πραγματοποιήθηκε τη Δευτέρα 26 Μαρτίου, στο Παράρτημα του Ελληνικού Ιδρύματος Πολιτισμού στην Οδησό η παρουσίαση του βιβλίου «Το Γένος των Μαυροκορδάτων στη Ρωσική Αυτοκρατορία». Πρόκειται για το τρίτο βιβλίο της σειράς «Οικογένειες Χιωτών στην Οδησό» που επιμελείται το Ελληνο-Ουκρανικό Επιμελητήριο και είναι ευγενικής χορηγίας του Προέδρου του κ. Ιωάννη Πολυχρονόπουλου.

Στη μελέτη αυτή, ο συγγραφέας Βαλερί Τομάζωφ, προϊστάμενος του Τμήματος γενεαλογικών και εραλδικών ερευνών του Ινστιτούτου Ιστορίας της Ουκρανίας της Εθνικής Ακαδημίας Επιστημών της Ουκρανίας και διδάκτωρ ιστορίας, διαφωτίζει το βίο και την πολιτεία των εκπροσώπων αυτού του γνωστού και ισχυρού γένους που έδρασαν στους κόλπους της Ρωσικής Αυτοκρατορίας, κατά το τέλος του 18^{ου} και αρχές του 19^{ου} αιώνα. Πολλά από τα Μέλη του ήταν πρίγκιπες, υψηλοί αξιωματούχοι και διπλωμάτες, ενώ άλλοι, ιδιοκτήτες ισχυρών εμπορικών οίκων στις περιοχές της Αζοφικής και της Μαύρης θάλασσας και ευεργέτες.

ΝΕΑ ΑΠΟ ΤΗΝ ΟΥΚΡΑΝΙΑ

Η «Financial Times» αξιολογεί τις ουκρανικές πόλεις



Στις 7 Μαρτίου, στις Κάννες πραγματοποιήθηκε η μεγαλύτερη Διεθνής Έκθεση Ακίνητης Περιουσίας «MIRIM».

Οι επισκέπτες – εκπρόσωποι επιχειρηματικού κόσμου – είχαν τη δυνατότητα να γνωρίσουν τις επενδυτικές ευκαιρίες στον τομέα ακινήτων στο Κίεβο, στην πρωτεύουσα της Ουκρανίας. Επίσης, η Ουκρανική πλευρά είχε την ευκαιρία να παρουσιάσει τις πιο σημαντικές κατευθύνσεις της αναπτυξιακής στρατηγικής του Κιέβου έως το 2025.

Κατά τη διάρκεια της έκθεσης βραβεύτηκαν οι συμμετέχοντες του διαγωνισμού «European Cities & Regions of the Future 2012/2013», διοργανωμένου από την έκδοση FDI Financial Times. Η δημοσίευση αυτή είναι μία από τις πιο σημαντικές στην προσέλκυση άμεσων ξένων επενδύσεων στον κόσμο.

Στη δεκάδα των καλύτερων πόλεων της Ανατολικής Ευρώπης στις διαφορετικές κατηγορίες, μπήκαν 10 πόλεις της Ουκρανίας: Κίεβο, Λβιβ, Οδησσός, Ντινιπροπετρόβσκ, Χάρκοβο, Τερνοπόλ, Ρίβνε, Ντρογόμπυτς, Τρουσκαβέτς, Μπερντιάνσκ, καθώς και τιμήθηκαν οι περιοχές Ζαπορίζζια, Χάρκοβο και Λβιβ.

Οι περισσότερες πόλεις της Ουκρανίας κέρδισαν στην κατηγορία των «πιο (αποδοτικές) αποτελεσματικές στα έξοδα για τις επιχειρηματικές δραστηριότητες». Την πρώτη θέση κατέλαβε η πόλη του Τερνόπιλ, στην κατηγορία TOP 10 Micro πόλεις.

Το περιοδικό «Financial Times» επιλέγει τις πόλεις και τις περιφέρειες με τις καλύτερες προοπτικές για την προσέλκυση ξένων επενδύσεων και την τοπική οικονομική ανάπτυξη από το 2001.

Το 2011 οι εμπειρογνώμονές του αξιολόγησαν πάνω από 50 κριτήρια – από το κόστος της αποδοτικότητας της επιχειρηματικής δραστηριότητας έως τις δυνατότητες του ανθρώπινου δυναμικού και των υποδομών.

Στην τελετή απονομής των βραβείων στις 7 Μαρτίου παρευρέθηκε ο Πρόεδρος του Κρατικού Οργανισμού Επενδύσεων και Διαχείρισης κ. Β. Κάσιβ.

Μείωση ανεργίας στην Ουκρανία

«Προβλέπεται, ότι μέχρι το τέλος του έτους, το ποσοστό ανεργίας στην Ουκρανία θα φθάσει το 7,2%, δηλαδή 3% κάτω από το αντίστοιχο μέσο όρο της Ευρώπης», δήλωσε ο Αναπληρωτής Πρωθυπουργός και Υπουργός Κοινωνικής Πολιτικής της Ουκρανίας κ. Σ.Τιγίτσκο στην εκτεταμένη Συνεδρίαση της Κυβέρνησης.

Ταυτόχρονα, ο κ. Σ. Τι – γίτσκο σημείωσε, ότι «εκτός από τη μείωση της ανεργίας είναι απαραίτητο, η Κυβέρνηση να επικεντρωθεί στην αύξηση



θέσεων εργασίας για τους Ουκρανούς, με καλές αμοιβές και ευκαιρίες σταδιοδρομίας.

Σύμφωνα με τον Αναπληρωτή Πρωθυπουργό, «η Κυβέρνηση πρέπει να αναθεωρήσει την πολιτική της τάξης των ατομικών επαγγελμάτων, της προσέλκυσης επιχειρήσεων για την απασχόληση των αποφοίτων, να εισαγάγει νέα κίνητρα για τους εργοδότες, καθώς και να πραγματοποιήσει τη ρύθμιση της νομοθεσίας μέσω της ανάπτυξης και της υιοθέτησης του Κώδικα Εργασίας και του Νόμου περί Απασχόλησης».

Το EURO- 2012 φέρνει μόνο θετικά αποτελέσματα

«Οι υποδομές που έχουν πλέον δημιουργηθεί στην Ουκρανία επ' ευκαιρία του Ευρωπαϊκού Πρωταθλήματος Ποδοσφαίρου Euro-2012 δεν αποβλέπουν μόνο στο σήμερα, αλλά δημιουργούν και προϋποθέσεις για ένα καλύτερο μέλλον της νέας γενιάς». Αυτά δήλωσε η κα Τ.Εφίμενκο, Πρόεδρος της Ακαδημίας της Οικονομικής Διαχείρισης του Υπουργείου Οικονομικών στο 20^ο Διεθνές Συνέδριο για την Οργάνωση Ασφάλειας στον Αθλητισμό. Και πρόσθεσε: «παρά τις συνθήκες της οικονομικής κρίσης, που επηρεάζουν τη χώρα, το γεγονός του Ευρωπαϊκού Πρωταθλήματος αποτελεί ένα μεγάλο ιστορικό γεγονός για την Ουκρανία, που μπορεί να χαρακτηριστεί ως «επαναστατικό».



ΝΕΑ ΑΠΟ ΤΗΝ ΟΥΚΡΑΝΙΑ

Μικρές & μεσαίες επιχειρήσεις αξιολογούν τις προοπτικές τους



Παρά τις δύσκολες οικονομικές συνθήκες, οι μικρές και οι μεσαίες επιχειρήσεις της Ουκρανίας είναι αισιόδοξες για τις προοπτικές ανάπτυξής τους το 2012 και θεωρούν τις σύγχρονες τεχνο-

λογίες πληροφορικής ως σημαντικότερους παράγοντες της ανάπτυξης.

Η έρευνα αυτή πραγματοποιήθηκε από την Βρετανική εταιρεία «Vanson Bourne» με την παραγγελία της εταιρείας Microsoft.

«Η πλειοψηφία των ερωτηθέντων (το 72%) πιστεύει ότι η σύγχρονη πληροφορική αποτελεί αναπόσπαστο μέρος της επιχειρηματικής τους δραστηριότητας, ενώ πολλοί ιδιοκτήτες επιχειρήσεων συνδέουν με αυτήν και την περαιτέρω ανάπτυξή τους.

Στην έρευνα συμμετείχαν 2100 ιδιοκτήτες των εταιρειών με προσωπικό 250 ατόμων σε 21 ευρωπαϊκές χώρες, συμπεριλαμβανομένης και της Ουκρανίας.

Μεταξύ των ερωτηθέντων από 7 χώρες της Κεντρικής και Ανατολικής Ευρώπης, οι Ουκρανοί επιχειρηματίες είναι οι πιο αισιόδοξοι για τις προοπτικές τους για τα επόμενο χρόνια. Μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις στην Ουκρανία, σύμφωνα με την έρευνα, θα ήθελαν να γίνουν η βάση της οικονομίας (89% των ερωτηθέντων). Μεταξύ των οικονομικών παραγόντων που θα συνέβαλαν στην ανάπτυξη αυτού του τομέα στην Ουκρανία, θεωρούν τη μείωση των φόρων για τις επιχειρήσεις, και ιδιαίτερα της φορολογικής επιβάρυνσης που συνδέεται με την καταβολή των μισθών.

Η Ελλάδα στα σχέδια της Ουκρανικής «Ukrferry»

Η Ουκρανική εταιρεία «Ukrferry» επεξεργάζεται τη δημιουργία της γραμμής κρουαζιερόπλοιων που θα καλύπτει τη διαδρομή Οδησσός – Πειραιάς – Λεμεσός – Ασσόντ / Χάιφα – Ηράκλειο – Κωνσταντινούπολη – Σότσι –



Οδησσός, όπως ανακοίνωσε ο υπεύθυνος Τύπου του Συνδέσμου Εφοπλιστών Ουκρανίας κ. Ολεξάντρ Φιόντορωφ. Το σχέδιο παρουσιάστηκε κατά τη διάρκεια συνάντησης επιχειρηματιών της Οδησσού με αντιπροσωπεία από Ισραήλ, όπως αναφέρεται σε έκθεση της Πρεσβείας της Ελλάδας στην Ουκρανία.

ΜΙΚΡΑ ΑΛΛΑ ΣΗΜΑΝΤΙΚΑ

Στο επίπεδο 0,2% Ο πληθωρισμός στην Ουκρανία

Ο πληθωρισμός στην Ουκρανία εδώ και τρεις μήνες βρίσκεται σε ένα σταθερό χαμηλό επίπεδο 0,2%.

Σύμφωνα με τις πληροφορίες της Κρατικής Στατιστικής Υπηρεσίας, σε ετήσια βάση ο πληθωρισμός τον Φεβρουάριο επιβραδύνθηκε από 3,7% στο 3%.

Ο Δείκτης τιμών βιομηχανικής παραγωγής (PPI), το Φεβρουάριο 2012, ήταν 0,8%, ενώ το 2011, ο πληθωρισμός ανερχόταν στο 4,6%.

Πρώτα τρένα της εταιρείας Hyundai στην Ουκρανία

Στο εμπορικό λιμάνι της Οδησσού εκφορτώθηκαν στις 13 Μαρτίου 2012 τα πρώτα πέντε τρένα της εταιρείας Hyundai που θα συνδέουν τέσσερις Ουκρανικές πόλεις, οι οποίες θα φιλοξενήσουν το Ευρωπαϊκό Πρωτάθλημα Ποδοσφαίρου Euro-2012.

Αναμένεται ότι οι γρήγοροι συρμοί Hyundai θα συνδέουν την πρωτεύουσα της Ουκρανίας με την πόλη Χάρκοβο σε 3,5 ώρες, με το Λβιβ σε 4,5 ώρες, ενώ με την πόλη Ντονέτσκ σε 5,5 ώρες.

Συμπλήρωση των 2.500 χρόνων από τη Μάχη του Μαραθώνα

Στο ιστορικό μουσείο της Χερσώνας μεταφέρθηκε η έκθεση για την επέτειο των 2.500 ετών από την Μάχη του Μαραθώνα, μετά την παρουσίασή της στο Παράρτημα του Ελληνικού Ιδρύματος Πολιτισμού στην Οδησσό.

Τα εγκαίνια της έκθεσης, που διοργανώθηκε σε συνεργασία με την ελληνική κοινότητα της πόλης, πραγματοποιήθηκαν στις 19 Μαρτίου.

Οι συνδιοργανωτές της έκθεσης ήταν το Υπουργείο Εξωτερικών και Υπουργείο Πολιτισμού της Ελλάδας.

Ως εκθέματα ήταν σελίδες βιβλίων, χαρακτηριστικών κλπ του 18ου αιώνα, από την ιδιωτική Βιβλιοθήκη Γεωργίου Δολιανίτη.

ΝΕΑ ΑΠΟ ΤΗΝ ΟΥΚΡΑΝΙΑ



Σε αδιέξοδο οι διαπραγματεύσεις της Ουκρανίας με ΔΝΤ



Η Ουκρανική Κυβέρνηση παραδέχθηκε σήμερα ότι "βρίσκονται σε αδιέξοδο" οι διαπραγματεύσεις που διεξάγει με το ΔΝΤ για το δανειακό πρόγραμμά του, συνολικού ύψους 15 δισεκατομμυρίων αμερικανικών δολαρίων, το οποίο έχει ανασταλεί εδώ και ένα χρόνο.

Με το ΔΝΤ "βρισκόμαστε σε αδιέξοδο", παραδέχθηκε μιλώντας στο ουκρανικό πρακτορείο «Ιντερφάξ» ο Αντιπρόεδρος της Κυβέρνησης κ.Σ. Τιγίτσκο, ένας από τους βασικούς διαπραγματευτές από πλευράς Ουκρανίας.

Το ΔΝΤ συναρτά την επανέναρχη του δανειακού προγράμματός του με την ανατίμηση στην Ουκρανία στα οικιακά τιμολόγια παροχής φυσικού αερίου της κρατικής «Naftogaz».

Ο κ.Σ.Τιγίτσκο επέμεινε ότι δεν τίθεται θέμα ανατίμησης των οικιακών τιμολογίων για την Κυβέρνηση, αλλά και στο ότι "το ΔΝΤ θα πρέπει να στρέψει την προσοχή του και σε άλλα προβλήματα".

Τον προσεχή Οκτώβριο θα γίνουν βουλευτικές εκλογές στην Ουκρανία. Δημοσκοπήση έδειξε ότι ποσοστό 79% των εκλογέων "δυσανασχετεί" με την οικονομική κατάσταση.

Σύμφωνα με την εφημερίδα «Ukrainska Pravda», κυβερνητικοί παράγοντες πλησίασαν το λόμπι APCO, των Ηνωμένων Πολιτειών, για να μεσολαβήσει έναντι του ΔΝΤ ώστε άνευ αντιλαϊκών μέτρων να επαναλάβει το δανειακό πρόγραμμα.

Η εφημερίδα πληροφορείται ότι η Κυβέρνηση της Ουκρανίας ενημέρωσε ήδη την APCO ότι «ισοδυναμεί με αυτοκτονία ενόψει εκλογών, να ανατιμηθούν τα οικιακά τιμολόγια».

Ερωτηθείς σχετικά, ο Τιγίτσκο δήλωσε «πλήρη άγνοια». Πριν να περιέλθουν σε αδιέξοδο οι διαπραγματεύσεις, έχει συμφωνηθεί η Ουκρανία να ενισχυθεί με 15 δις. δολάρια από το ΔΝΤ ως το τέλος της φετινής χρονιάς. Μόνο 3,4 δις. δολάρια έχουν εκταμιευθεί.

Μια καινούρια σύμβαση...



Η Ουκρανία σχεδιάζει να υπογράψει σύμβαση με την γερμανική εταιρεία ενέργειας RWE για την εισαγωγή φυσικού αερίου μέσω της Σλοβακίας, κάνοντας χρήση της αντίστροφης ροής.

Παρά το μικρό του μέγεθος, το έργο αποτελεί την πρώτη προσπάθεια της Ουκρανίας να μειώσει την εξάρτησή της από τις εισαγωγές της ρωσικής «Gazprom».

Η Ουκρανία θέλει να αγοράζει 3 εκ κυβικά μέτρα φυσικού αερίου ημερησίως από την γερμανική RWE, σύμφωνα με δημοσίευμα της εφημερίδας «Zerkalo Nedeli».

Σύμφωνα με το προσχέδιο της σύμβασης, καθώς και με σχόλια αναλυτών, η συμφωνία θεωρείται «ισορροπημένη» και αντίθετα

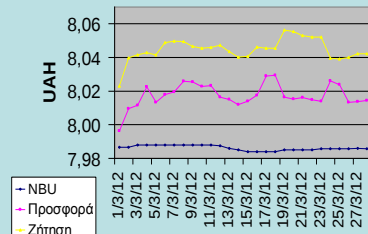
με παρόμοιες συμφωνίες με τη Ρωσία, δεν περιλαμβάνει «υπερβολικές» προϋποθέσεις.

Αναφέρεται επίσης ότι η Ουκρανία είχε συνομιλίες με την Τουρκία και τη Βουλγαρία, για τη μεταφορά υδροποιημένου φυσικού αερίου από τις τουρκικές εγκαταστάσεις αποθήκευσης μέσω του βουλγαρικού συστήματος μεταφοράς φυσικού αερίου.

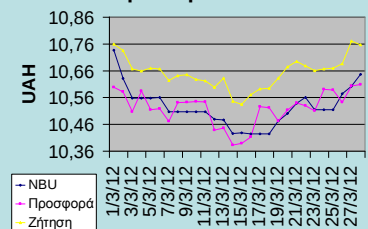
Τουρκία και Βουλγαρία δεν είναι αντίθετες σε ένα τέτοιο εγχείρημα, αναφέρει το δημοσίευμα.

Σύμφωνα με πληροφορίες, η Βουλγαρία έχει κατασκευάσει παράλληλο αγωγό με αυτόν που μεταφέρει ρωσικό φυσικό αέριο, που θα μπορούσε να επιτρέψει αντίστροφες ροές προς τη Ρουμανία.

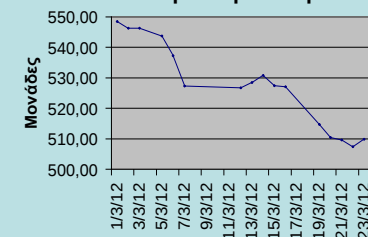
Διακύμανση UAH vs USD



Διακύμανση UAH vs Euro



Διακύμανση Δείκτη PFTS



ΕΚΘΕΣΕΙΣ ΣΤΗΝ ΟΥΚΡΑΝΙΑ

Το Ελληνο-Ουκρανικό Επιμελητήριο είναι ο Επίσημος Εκπρόσωπος στην Ελλάδα του Ουκρανικού Εκθεσιακού Οργανισμού **ACCO INTERNATIONAL**, που εδρεύει στο Κίεβο. Ο Εκθεσιακός Οργανισμός **ACCO INTERNATIONAL**, είναι ένας από τους πιο σημαντικούς Οργανισμούς διοργάνωσης επιχειρηματικών εκθέσεων στην Ουκρανία. Ιδρύθηκε το 1992, και με τη δράση του έχει υπερβεί τις προσδοκίες ακόμη και των πιο απαιτητικών πελατών του. Το όνομα **ACCO INTERNATIONAL**, συνδέεται διεθνώς με την τελειότητα, την αποδοτικότητα και τη διαφάνεια. Ταυτόχρονα, είναι καινοτόμος και διατηρεί υψηλότατη ποιότητα εξυπηρέτησης στις διοργανωμένες εκθέσεις του. Μέχρι σήμερα, ο Οργανισμός αυτός, έχει διοργανώσει πάνω από 210 εκθέσεις σε διαφορετικούς κλάδους της βιομηχανίας, τεχνολογίας και επιστήμης. Σας προτείνουμε να συμμετάσχετε στις παρακάτω εμπορικές εκθέσεις, που θα πραγματοποιηθούν στην πρωτεύουσα και σε άλλες μεγάλες πόλεις της Ουκρανίας, το Μάιο του 2012. Αν σκοπεύετε να συμμετάσχετε, παρακαλούμε ελάτε σε επικοινωνία μαζί μας για να σας βοηθήσουμε στις διαδικασίες.

**BootExpo.Odessa**

Θέμα: Υγεία. Ομορφιά. Αθλητικά είδη & είδη αναψυχής. Τουριστικές υπηρεσίες. Τόπος: Οδησσός. 01-05-2012 – 31-05-2012

**Diving Expo.Odessa**

Θέμα: Υγεία. Ομορφιά. Αθλητικά είδη & είδη αναψυχής. Τουριστικές υπηρεσίες. Τόπος: Οδησσός. 01-05-2012 – 31-05-2012

**IBYS**

Θέμα: Μεταφορικά μέσα. Τόπος: Κίεβο. 17-05-2012 – 19-05-2012

**Μηχανολογία - Μεταλλουργία 2012**

Θέμα: Μέταλλα. Ηλεκτρολογικά υλικά. Βιομηχανικός εξοπλισμός. Τόπος: Κίεβο. 22-05-2012 – 25-05-2012

**Aqua-Therm**

Θέμα: Ηλεκτροτεχνικός εξοπλισμός. Ακίνητα. Θέρμανση. Τόπος: Κίεβο. 11-05-2012 – 13-05-2012

**SIA Motor Show**

Θέμα: Αυτοκίνητα. Ειδικά οχήματα. Αυτοκίνητα спор. Πολυτελή αυτοκίνητα. Τόπος: Κίεβο. 23-05-2012 – 27-05-2012

**WasteCo-2012**

Θέμα: Περιβάλλον. Περιβαλλοντολογικές τεχνολογίες επεξεργασίας στερεών αποβλήτων, λυμάτων και εκπομπών. Τόπος: Χάρκοβο. 28-05-2012 – 31-05-2012

**Τεχνολογίες ομορφιάς – 21^{ος} αιώνας**

Θέμα: Υγεία. Ομορφιά. Ιατρικές υπηρεσίες. Τόπος: Οδησσός. 17-05-2012 – 19-05-2012

**Ακίνητα της Κριμαίας**

Θέμα: Ακίνητα. Συμβουλευτικές, νομικές και μεσιτικές υπηρεσίες. Τόπος: Σιμφερούπολη. 17-05-2012 – 20-05-2012

ΕΝΗΜΕΡΩΤΙΚΟ ΔΕΛΤΙΟ

**Μηνιαία Ηλεκτρονική Έκδοση
ΕΛΛΗΝΟ-ΟΥΚΡΑΝΙΚΟΥ
ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟΥ**

Ιδιοκτησία:
Ελληνο-Ουκρανικό Επιμελητήριο
Λουδοβίκου 1 & Πλ. Οδησσού,
185 31 Πειραιάς
τηλ: +30 2104119340, φax: +30 2104119341
e-mail: huc@otenet.gr, www.hucc.gr

Εκδότης:
Ιωάννης Πολυχρονόπουλος, Πρόεδρος
Υπεύθυνη Έκδοσης:
Οκσάνα Ρομανιούκ
Συντακτική Επιτροπή:
Γεράσιμος-Νικόλαος Μπουγάς,
Α' Αντιπρόεδρος
Γεώργιος Χασαποδήμος,
Γενικός Γραμματέας

ΑΠΑΓΟΡΕΥΕΤΑΙ η αναδημοσίευση, η αναπαραγωγή (ολική, μερική, περιληπτική, κατά παράφραση ή διασκευή απόδοσης) του περιεχομένου του περιοδικού με οποιονδήποτε τρόπο (μηχανικό, ηλεκτρονικό, φωτοτυπικό, ηχογραφήσεως ή άλλο), χωρίς προηγούμενη γραπτή άδεια του εκδότη.

Τα ενυπόγραφα άρθρα δεν εκφράζουν υποχρεωτικά τις απόψεις του Διοικητικού Συμβουλίου του Επιμελητηρίου.

**ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ
ΕΛΛΗΝΟ-ΟΥΚΡΑΝΙΚΟΥ
ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟΥ**



Ιωάννης ΠΟΛΥΧΡΟΝΟΠΟΥΛΟΣ
Πρόεδρος
Γεράσιμος-Νικόλαος ΜΠΟΥΓΑΣ
Α' Αντιπρόεδρος
Πέτρος ΑΡΒΑΝΙΤΗΣ
Β' Αντιπρόεδρος
Παναγιώτης ΔΑΡΑΚΛΗΣ
Γ' Αντιπρόεδρος
Γεώργιος ΧΑΣΑΠΟΔΗΜΟΣ
Γενικός Γραμματέας
Δημήτριος ΖΕΓΓΙΝΗΣ
Αναπληρωτής Γενικός Γραμματέας
Αντώνιος ΒΑΚΑΓΙΑΝΝΟΠΟΥΛΟΣ
Οικονομικός Επόπτης
Μέλη:
Χαράλαμπος ΖΑΦΕΙΡΟΠΟΥΛΟΣ
Αλέξανδρος ΚΟΡΩΝΑΚΗΣ
Νικόλαος ΜΑΥΡΙΚΟΣ
Μαρία ΝΕΟΦΥΤΟΥ

ΜΙΚΡΕΣ ΑΓΓΕΛΕΙΕΣ....



Πρόσημο της επιγραφής η ελπίδα που έδεσε στην Παρόση από την Κόλα το δωδεκάτο αιώνα. Το 1450 ο Γερμανός Ιωάννης Γουταμβέργος επινόησε την τυπογραφία. Η λέξη "τύπος" που τυπώθηκε ήταν ένα μικρό λεξιλόγιο και μια λατινική γραμμοσύνθεση. Το 1455 ο Γουταμβέργος, βελτιώνοντας την εφεύρησή του, τύπωσε τη Βίβλο. Η λέξη "τυπογραφία" στην Ελλάδα εισήχθη από τον 18ο αιώνα, ενώ η λέξη "τυπογραφείο" από τον 17ο αιώνα.

Οι εφαρμογές της Τυπογραφίας...

αφίσες, βιβλία, γιγαντοαφίσες, επιστολόχαρτα, ημερολόγια, καρτάκια, κάρτες, κατάλογοι, λογότυπα, μπλοκ αποδείξεων ή παραγγελιών, ντοσιέ, πανό, προγράμματα, προκλήσεις, προκλητήρια, περιοδικά, σελιδοδείκτες, φάκελοι, φέγ βολάν, φυλλάδια...

...δουλειά μας! ΚΑΙ ΤΗΝ ΚΑΝΟΥΜΕ ΚΑΛΑ.



ΑΘΗΝΑ: Νεομάρτιος 75, 15123 Αγία Φιλότης Αμαρουσίου, τηλ./fax: 212 800 402, κιν: 69 85 02844, e-mail: anitacraft@gmail.com, anitacraft@yahoo.gr
ΧΙΟΣ: Ραδοκανάλι 7, Τυποποιείο Α. Λαυρεντίου, Κανόνι, τηλ. 22780 41287, fax: 22780 26 688, κιν: 6948 827885, e-mail: anitacraft@otenet.gr

ΕΞΑΓΩΓΙΚΗ ΟΥΚΡΑΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ

που εδρεύει στην περιοχή Σούμυ
επιθυμεί να εξάγει στην Ελλάδα

ΚΟΛΙΑΝΔΡΟ-ΛΙΝΑΡΟΣΠΟΡΟ-ΒΙΚΟ-ΣΟΡΓΟ

(κωδ.101)

ΕΞΑΓΩΓΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ

που δραστηριοποιείται στον τομέα
εξαγωγής αγροτικών προϊόντων,
λιπασμάτων και χημικών προϊόντων που
παράγονται στην Ουκρανία και στις
χώρες ΚΑΚ αναζητά συνεργασία με την
Ελλάδα

(κωδ.103)

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ
ΣΤΗΝ ΟΥΚΡΑΝΙΑ

με ευρύ φάσμα Νομικών Υπηρεσιών
επιθυμεί να συνεργαστεί με Ελληνικές
Εταιρείες που ήδη εδρεύουν ή θέλουν να
δραστηριοποιηθούν στην Ουκρανία

(κωδ.105)

ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ

που εδρεύει στην Οδησσό ενδιαφέρεται
για την κατασκευή του μεγαλύτερου
στις χώρες ΚΑΚ aquapark, έκτασης 7,5
εκταρίων, και προβλεπόμενου μέγιστου
αριθμού ταυτόχρονων επισκεπτών 500
άτομα στην περιφέρεια Οδησσού. Πέραν
του aquapark, σχεδιάζεται η κατασκευή
ξενοδοχείων, εξοχικών κατοικιών και
χωρών αναψυχής

(κωδ.106)

ΝΑΥΠΗΓΟΕΠΙΣΚΕΥΑΣΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ

που εδρεύει στο Ιλντισέβσκ επιθυμεί
αμοιβαία συνεργασία στον τομέα
επισκευής και αναβάθμισης πλοίων κάθε
τύπου, καθώς και ίδρυση εταιρείας για την
πραγματοποίηση επισκευών, πιστοποίησης
πλοίων διάσωσης και εξοπλισμού
πυρόσβεσης

(κωδ.102)

ΤΕΧΝΙΚΗ & ΕΞΑΓΩΓΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ

που εδρεύει στην περιοχή Ντονέτσκ
Ουκρανίας και εξειδικεύεται στην
παραγωγή εξοπλισμού για διανεμητές
καυσίμου, καθώς και στα
αυτοματοποιημένα συστήματα ελέγχου
προϊόντων πετρελαίου και άλλων υγρών
επιθυμεί να εξάγει τα προϊόντα της στην
Ελλάδα

(κωδ.104)

Αν ενδιαφέρεστε για συνεργασία



Το Ελληνο-Ουκρανικό Επιμελητήριο, προωθεί
αιτήματα επιχειρήσεων-Μελών του, που
ενδιαφέρονται να έρθουν σε επαφή με
αντίστοιχες επιχειρήσεις στην Ουκρανία, με
αντικειμενικό σκοπό την ανάπτυξη συνεργασίας.

ΕΛΛΗΝΟ-ΟΥΚΡΑΝΙΚΟ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ
Λουδοβίκου 1 & Πλ. Οδησσού, 185 31 Πειραιάς
τηλ: 210.41.19.340, φαξ: 210-41.19.341
e-mail: huc@otenet.gr, www.hucc.gr